

①

Model Catch Certificate--Harvest and Landing/Receipt

漁獲證明範本—漁捕與卸魚/接貨 (大型漁船漁獲物)

欄位項目	內容 (填表說明)	性質
Section 1 漁獲方式		
Unique Catch or Production Document Identifier* 單一漁獲或生產文件識別碼	(1)非必填項目，如欲填寫，可向漁業署申請「捕撈合法證明書」，填入證號。 (2)該文件可向漁業人、經營者、收貨人或主管機關提供，例如卸魚聲明書、漁獲證明書。	選填
Wild Capture Fishery or Farm Raised 捕撈或養殖	漁獲來源類別則為捕撈或養殖，若填捕撈，則續填 Section 2，若填養殖，則續填 Section 3	必填
Section 2 for wild capture fish products 捕撈水產品		
Flag State(s) of vessel 漁船所屬船籍國	填入「TW」(ISO 國家代碼 2 碼)	必填
Name of Harvesting Vessels 捕撈漁船船名	填入「漁船名稱」	必填
Vessel Registration or Documentation Numbers 漁船登記或文件號碼	填入「漁船統一編號」，如 CT-*** ※	必填
Fishing Permit Number 漁業證照號碼	填入「漁業執照」或「遠洋作業許可證號」等許可漁船作業的證照號碼	必填
Fishing/Catch Area 捕撈區域	填入「作業海域」，可填入 FAO 代碼、ISO 代碼+EEZ，再附加文字說明，如 FAO 61--TW EEZ, FAO 71--WCPO HS	必填

Fishing Gear 漁具	填寫漁具，參考 FAO gear codes, 詳見 http://www.fao.org/docrep/005/X8923E/X8923E09.htm	必填
Section(3) for farm raised fish product 養殖水產品		
State of Jurisdiction 養殖場所在國家	填入「TW」(ISO 國家代碼 2 碼)	必填
Facility License or Authorization 養殖場證照或許可	如沒有養殖場證照或許可制度，則填「License not applicable」	選填
Name and Location of Aquaculture Facility 養殖場地址與名稱		必填
Section(4) for receipt of fish products 水產品收受人		
Name of Recipient, Processor or Buyer 收受人、加工者或買主名稱	漁獲物首次交易的收受人名稱，例如加工廠或買主 (在魚市場時，指承銷商)	必填
Telephone 電話 Email 電子郵件	收受人的聯絡資訊	必填
Business Address 公司地址	收受人的公司地址	必填
Receiving Facility or Vessel 收 受廠場或船舶	漁獲物經轉載時，填運搬船名稱，IMO#，船籍國船 舶登記號碼；若無轉載，則填 NIL (無)。養殖漁獲 則填寫冷凍設施。	必填
Date of Landing/Transshipment 卸魚/轉載日期	填寫漁獲自漁船卸下或轉載至另一船舶之日期，或 離開養殖設施日期(YYYY/MM/DD)。	必填
Landing Port or Delivery Location 卸魚港口或收受地點	填寫卸魚港口	必填

Species of Fish 魚種	填寫「魚種名稱」，以 ASFIS 之 3 位編碼填入，如鬼頭刀 Mahi Mahi，填 DOL。3 位編碼代碼表網址： https://goo.gl/QaJ4zv	必填
Landed or Delivered Weight 卸魚/捕撈產品總重量	填寫「卸魚量」	必填
Product Form 產品型態	填寫「處理型態」，如 RND（全魚重）、G&G（去鰓去內臟）、去頭去內臟(H&G)、其他型態(OTH)等，但美國尚未訂立編碼方式	必填

①

Model Aggregated Catch Certificate--Harvest and Landing/Receipt

多來源漁獲證明範本

欄位項目	內容 (填表說明)	性質
Section 1 漁獲方式		
Wild Capture Fishery or Farm Raised 勾選捕撈或養殖	漁獲來源類別則為捕撈或養殖，若填捕撈，則續填 Section 2，若填養殖，則續填 Section 3	必填
Section 2 for wild capture fish products 捕撈水產品		
Flag State(s) of vessel 漁船所屬船籍國	填入「TW」(ISO 國家代碼 2 碼)	必填
Number of Deliveries 產品提供者數量	填入「供應本批水產品的漁船數或養殖場數量」	必填
Fishing/Catch Area 捕撈區域	填入「作業海域」，可填入 FAO 代碼、ISO 代碼+EEZ，再附加文字說明，如 FAO 61--TW EEZ (台灣沿近海)，FAO 71--WCPO HS (中西太平洋公海)	必填
Fishing Gear 漁具	填寫漁具類型，參考 FAO gear codes, 詳見 http://www.fao.org/docrep/005/X8923E/X8923E09.htm	必填
Section3 for farm raised fish product 養殖水產品		
State of Jurisdiction 養殖場所在國家	填入「TW」(ISO 國家代碼 2 碼)	必填
Number of Deliveries 產品提供者數量	填入「供應本批水產品的漁船數或養殖場數量」	必填
Section4 for receipt of fish products 水產品收受人		

Name of Recipient, Processor or Buyer 收受人、加工者或買主名稱	漁獲物首次交易的收受人名稱，例如加工廠或買主 (在魚市場時，指承銷商)	必填
Telephone 電話 Email 電子郵件	收受人的聯絡資訊	必填
Business Address 公司地址	收受人的公司地址	必填
Receiving Facility or Vessel 收受廠場或船舶	漁獲物經轉載時，填運搬船名稱，IMO#，船籍國船舶登記號碼；若無轉載，則填 NIL (無)。養殖漁獲則填寫冷凍設施。	必填
Date of Landing/Transshipment 卸魚/轉載日期	填寫漁獲自漁船卸下或轉載至另一船舶之日期，或離開養殖設施日期(YYYY/MM/DD)。	必填
Landing Port or Delivery Location 卸魚港口或收受地點	填寫卸魚港口	必填
Species of Fish 魚種	填寫「魚種名稱」，以 ASFIS 之 3 位編碼填入，如鬼頭刀 Mahi Mahi，填 DOL	必填
Landed or Delivered Weight 卸魚/捕撈產品總重量	填寫「卸魚量」	必填
Product Form 產品型態	填寫「處理型態」，如 RND (全魚重)、G&G (去鰓去內臟)、去頭去內臟(H&G)、其他型態(OTH)等，但美國尚未訂立編碼方式	必填

** 本表格為小型漁業專用，適用漁船總噸數小於或等於 20 噸，或長度小於或等於 12 公尺之漁船，或者養殖場產出量小於或等於 1000 公斤者

2

Model Reprocessing Certificate for Traceability: Primary or Secondary Processing

加工漁獲證明範本

欄位項目	內容(填表說明)	性質
Wild Harvest or Farm Raised	捕撈或養殖	選填
Unique Catch or Production Document Identifier* 單一漁獲或生產文件識別碼	(1)非必填項目，如欲填寫，可向漁業署申請「捕撈合法證明書」，填入證號。 (2)該文件可向漁業人、經營者、收貨人或主管機關提供，例如卸魚聲明書、漁獲證明書。	選填
Company Product Received From 貨品來源	填寫上一手供應商名稱，如在漁市場交易，則填寫漁市場名稱	選填
Processor Name 加工廠名稱	加工廠名稱	選填
Processor Address 加工廠地址	加工廠地址	選填
Processor Approval or Registration Number	填寫加工廠許可或登記號碼	選填
Commodity Scientific Name	漁產品的學名	選填
Commodity Market Name 魚產品俗名	魚產品俗名	選填
Product ASFIS	填寫 FAO 魚種(ASFIS，三位碼)，如 DOL	選填
Received Weight(lbs or kg)	加工廠採購該漁種重量(填寫磅或公斤)	選填
Received Lot Identifier(s)a	該批號由加工廠填寫	選填
Received Product Form	原料進廠型態(原則上應與船上處理型態相同)	選填
Processed Weight (lbs or kg)	加工後重量	選填
Finished Product Lot Identifier(s)	成品批號	選填
Finished Product Form	成品型態 如 OTH-Fillet	選填
Finished product Weight (lbs or kg) 成品重量	可能與加工後重量相同，如有添加物時，可能大於加工後重量	選填
Production Date(s) 生產日期	填寫 YYYY/MM/DD	選填

# of Packages 包裝編號	若無包裝編號。則填 N/A	選填
Type of Packages 包裝型式	包裝型式	選填

③

Model Transshipment Certificate for Traceability

欄位項目	中文名稱	內容(我業者可繳交文件說明)	必填或 選填
Wild Harvest or Farm Raised	野撈或養殖	勾選野撈或養殖	選填
Referenced Unique Catch Document Identifier*	單獨漁獲或生產文件識別號碼	建議可申請「捕撈合法證明書」, 即可填寫證號	選填
Port or Storage Location of Loading/Unloaded	卸魚港口或倉儲地點	卸魚港口或倉儲地點	選填
Name of Vessel/Cold Storage Unloaded from	捕撈漁船及冷凍倉儲廠名稱	捕撈漁船及冷凍倉儲廠名稱	選填
Unique Unloaded Vessel Identifier (registration, documentation, or license number)	捕撈漁船識別號碼	捕撈漁船識別號碼(登記號碼或證照編號)	選填
Name of Vessel/Cold Storage Loaded to	接收船名稱	接收運搬船或貨櫃船名稱及冷凍倉儲廠	選填
Unique Receiving Vessel Identifier (registration, documentation, or license number)	接收船識別號碼	CTNO. 及「漁業執照」或「遠洋作業許可證」編號	選填
Date(s) of Unloading/Loading	卸魚/裝魚日期	卸魚/裝魚日期	選填
Commodity Scientific Name	漁產品學名	漁產品學名	選填

Commodity market name	漁產品俗名	漁產品俗名	選填
Product ASFIS	魚種代碼	填寫魚種(ASFIS，三位碼)，如 DOL	選填
Transshipment Weight (lbs or kg)	轉載重量	轉載重量	選填
Transshipped Lot Identifier(s)b	轉載批號	經轉載之漁獲物，填「轉載確認書」，收繳通知書上的編號。	選填
Transshipped Product Form	轉載漁獲物型態	轉載漁獲物型態	選填
Production Date	漁產品日期	漁產品日期	選填
# of Packages	包裝編號	若無包裝編號。則填 N/A	選填
Type of Packages	以「塊」包裝	以「塊」包裝	選填